

**crivit**<sup>®</sup>



## FOLDING FURNITURE SET

(GB) (IE) (NI)

### FOLDING FURNITURE SET

Assembly, operating and safety instructions

(NL) (BE)

### VOUWMEUBELSET

Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies

(FR) (BE)

### ENSEMBLE TABLE ET SIÈGES PLIANTS

Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité

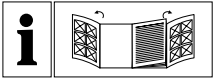
(DE) (AT) (CH)

### KLAPPMÖBEL-SET

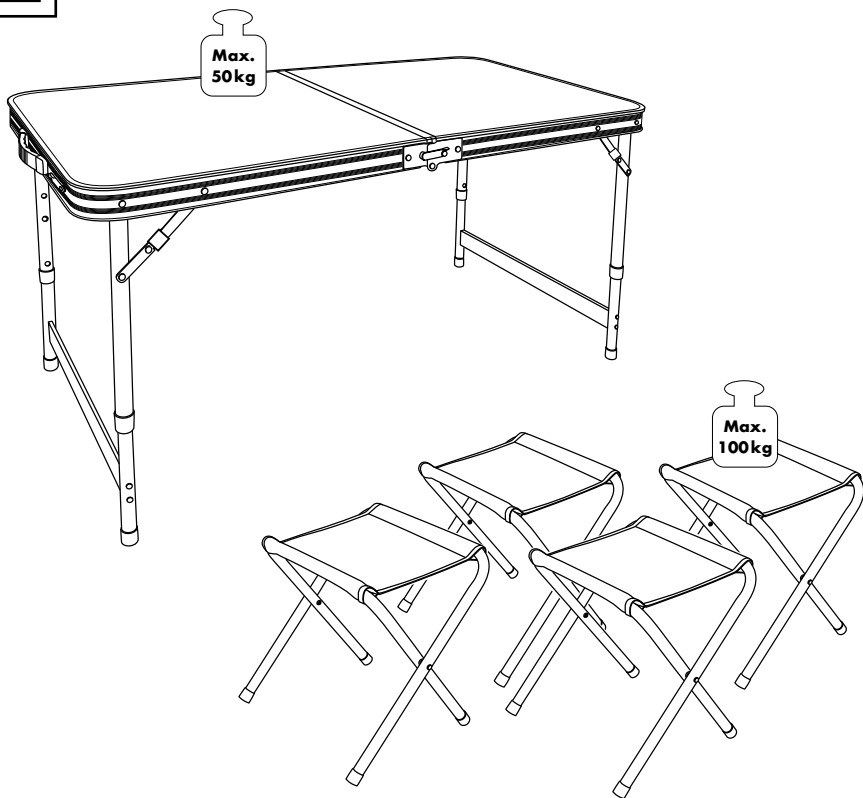
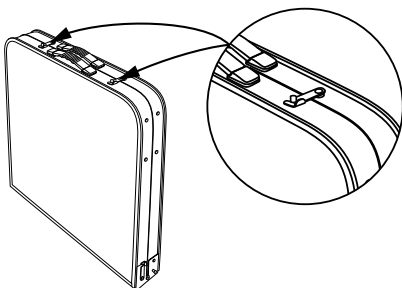
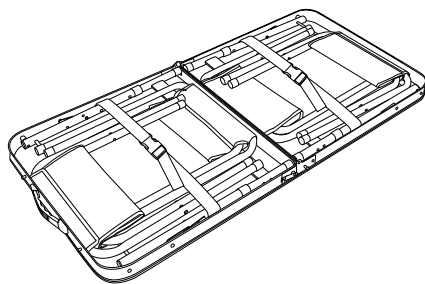
Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 331811\_1907

(GB) (IE) (NI) (BE)



GB / IE / NI	Assembly, operating and safety instructions	Page	5
FR / BE	Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité	Page	8
NL / BE	Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies	Pagina	11
DE / AT / CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	14

**A****B****C**

GB IE NI

**IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE  
REFERENCE: READ CAREFULLY!**

FR BE

**IMPORTANT, À CONSERVER POUR  
CONSULTATION ULTÉRIEURE : À LIRE  
ATTENTIVEMENT !**

NL BE

**BELANGRIJK, BEWAREN VOOR LATERE  
RAADPLEGING: ZORGVULDIG LEZEN!**

DE AT CH

**WICHTIG, FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME  
AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN!**

## Folding Furniture Set

### ● Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time. In addition, please carefully refer to the operating instructions and the safety advice below. Only use the product as instructed and only for the indicated field of application. Keep these instructions in a safe place. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

### ● Intended use

The product is suitable for private use and is not intended for commercial use. The product was manufactured for use when camping.

### ● Technical data

Total weight:	approx. 8 kg
Pack size:	approx. 62.5 x 11.5 x 63.5 cm
Table:	approx. 120 x 60 cm, height: approx. 55/60/70 cm
Stools:	approx. 42 x 31 cm, height: approx. 40 cm
Load capacity per stool:	up to max. 100 kg
Load capacity of the table:	up to max. 50 kg


### ● Scope of delivery

- 1 Table
- 4 Stools
- 1 Set of instructions for use



## Safety information

KEEP THESE INSTRUCTIONS IN A SAFE PLACE! WHEN PASSING THIS PRODUCT ON TO OTHERS; PLEASE INCLUDE ALL THE DOCUMENTS.

-  **⚠ WARNING! DANGER TO LIFE AND RISK OF ACCIDENT FOR INFANTS AND CHILDREN!**  
Never leave children unsupervised with the packaging material. There is a danger of suffocation.
- Make sure that no persons, particularly children, stand or pulls themselves up on the product. The product could tip over.
- This product is not a toy and should only be used under adult supervision. The product is not a climbing frame or toy.
- Never sit or stand on the product.
- Take care when unfolding or folding up the product in order to avoid injuries or getting trapped.
- Make sure that your hands do not end up in the folding section in order to avoid injuries.
- Check the product for damage or wear before every use. Only use the product in good condition. Do not use the product if damages are visible or suspected.
- Verify the product is stable before use.
- Before use, set up the product on a level, firm surface, otherwise the product may become unstable and fall to one side or tip over. This could result in injuries or property damage.
- When unfolding the product, make sure that the folding mechanism properly clicks into place before you use the product.
- Make sure that you have completely unfolded the product before using it.
- Secure the product in extreme weather conditions e.g. in strong winds.
- Only use the product for its intended purpose and as outdoor furniture when camping.
- Please note the maximum load capacity (see „Technical data“). Exceeding these weight limits may result in injuries and/or property damage.

- As this product can be set up simply and quickly, it is not as stable as a standard table. Do not load the table with more than 50kg of weight and avoid loading it on one side, as this table can tip over faster than standard outdoor tables due to its low weight.
- Do not attach a parasol to the table. Only use a parasol with its own base frame.

**⚠ RISK OF DAMAGE TO THE PRODUCT OR PROPERTY!** We are not liable for accidents resulting from failure to comply with the above safety instructions or from improper handling.

## ● Installation

### ● Unfolding the table

- Remove the product from the packaging. Position it so that the carrying handles are facing upwards, and then undo the clasps on the folded table (see Fig. B).
- Carefully unfold the table and lay it on the ground in front of you (see Fig. C).
- Undo the buckle fastening straps and remove the four stools.
- Unfold the inner table legs upwards so that you can push in the joint until it locks into place. Then slide the safety bar into the centre of the joint (see Fig. D1).
- Now adjust the height of the table legs as shown in Figure D2.
- Use the closing mechanism and close the clasps in order to prevent the table from collapsing (see Fig. D3).
- Turn the table over and position it on a level surface.

### ● Adjusting the table height

The table can be set to 3 heights.

- To set your chosen height, allow the locking mechanism to lock into place at the same height on all four legs (see Fig. G).

### ● Using the stools

- Remove the stools from the packaging and unfold them as shown in Figure E.

### ● Collapsing the table

- To collapse the table, follow the instructions in the “Unfolding the table” section in reverse order.
- Place the stools within the table and fix these in place using the buckle fastening straps (see Fig. F).
- Then carefully fold up the table and secure it with the clasps.

### ● Cleaning and care

- Clean the product using a damp cloth and a mild detergent.
- Allow all the parts to dry thoroughly before you put the product away again. This will prevent the build-up of mould, odours and discolouration.

### ● Storage

- Store the product in a sheltered, dry room. Always store the dry and clean product at room temperature.

### ● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.

Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.

## ● Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of product defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. Should this product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you.

The warranty period begins on the date of purchase. Please keep the original sales receipt in a safe location. This document is required as your proof of purchase. This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty applies to defects in material or manufacture. This warranty does not cover product parts subject to normal wear, thus possibly considered consumables (e.g. batteries) or for damage to fragile parts, e.g. switches, rechargeable batteries or glass parts.

## ● Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

Please have the till receipt and the item number (e.g. IAN 123456\_7890) available as proof of purchase.

You will find the item number on the type plate, an engraving on the front page of the instructions (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the appliance.

If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by telephone or by e-mail.

You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase

(till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.

## ● Service

### Ⓜ **Service Great Britain**

Tel.: 0800 404 7657

E-Mail: [owim@lidl.co.uk](mailto:owim@lidl.co.uk)

### Ⓜ **Service Ireland**

### Ⓜ **Service Northern Ireland**

Tel.: 1890 930 034

(0,08 EUR/Min., (peak))

(0,06 EUR/Min., (off peak))

E-Mail: [owim@lidl.ie](mailto:owim@lidl.ie)

## Ensemble table et sièges pliants

### ● Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Avant la première mise en service, vous devez vous familiariser avec toutes les fonctions du produit. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi ci-dessous et les consignes de sécurité. N'utilisez le produit que pour l'usage décrit et les domaines d'application cités. Conserver ces instructions dans un lieu sûr. Si vous donnez le produit à des tiers, remettez-leur également la totalité des documents.

### ● Utilisation conforme

Le produit est adapté au domaine domestique et non à un usage professionnel. Le produit a été fabriqué pour le domaine du camping.

### ● Caractéristiques techniques

Poids total :	env. 8 kg
Dimensions replié :	env. 62,5 x 11,5 x 63,5 cm
Table :	env. 120 x 60 cm, hauteur : env. 55 / 60 / 70 cm
Tabouret :	env. 42 x 31 cm, hauteur : env. 40 cm
Capacité de charge par tabouret :	jusqu'à 100 kg max.
Capacité de charge de la table :	jusqu'à 50 kg max.


### ● Contenu de la livraison

1 table  
4 tabourets  
1 mode d'emploi



## Consignes de sécurité

CONSERVEZ SOIGNEUSEMENT CETTE NOTICE !  
TRANSMETTEZ ÉGALEMENT TOUS LES DOCUMENTS EN CAS DE TRANSMISSION DU PRODUIT À UNE TIÈRE PERSONNE.

-  **AVERTISSEMENT !**  
**DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES NOURRISSONS ET LES ENFANTS !** Ne laissez jamais les enfants manipuler les emballages sans surveillance. Risque d'asphyxie.
- Assurez-vous que personne, en particulier aucun enfant, ne monte sur le produit ou ne s'y appuie. Le produit pourrait basculer.
- Le produit n'est pas un jouet et il ne doit être utilisé que sous la surveillance d'un adulte. Le produit ne doit pas être escaladé et n'est pas un jouet.
- Ne vous asseyez jamais et ne prenez jamais appui sur le produit.
- Procédez prudemment lors du dépliage et du pliage du produit afin d'éviter blessures et coincements.
- Veillez à ce que vos mains n'accèdent pas au mécanisme de pliage, ceci afin d'éviter toute blessure.
- Avant chaque utilisation, vérifiez le produit pour repérer la présence de dommages ou de traces d'usure. Utilisez uniquement le produit en parfait état. N'utilisez pas le produit si vous constatez ou supposez la présence de dommages.
- Veillez à une bonne stabilité du produit avant de l'utiliser.
- Avant utilisation, assurez-vous que le produit se trouve sur une surface stable et plane. Dans le cas contraire, le produit pourrait se trouver en position instable et tomber ou basculer sur le côté. Des blessures ou dommages matériels peuvent en résulter.
- Lors du dépliage, veillez à ce que le mécanisme de pliage s'enclenche correctement avant d'utiliser le produit.
- Veillez à ce que le produit soit complètement ouvert avant de l'utiliser.



- En cas de conditions météorologiques extrêmes, par ex. en cas de vent fort, sécurisez le produit.
- Utilisez le produit uniquement dans le cadre de son emploi prévu, comme meuble d'extérieur dans le domaine du camping.
- Veuillez respecter la charge maximale (voir « Caractéristiques techniques »). Lorsque cette limite de poids est dépassée, il existe un risque de blessures et/ou de dommages matériels.
- Le montage simple et rapide du produit induit qu'il n'est pas aussi stable qu'une table classique. Ne chargez pas la table avec plus de 50 kg et évitez d'exercer une charge latérale car cette table risquerait de basculer rapidement en raison de son faible poids, comparée à une table d'extérieur ordinaire.
- N'attachez pas de parasol à la table. Utilisez uniquement un parasol qui a sa propre armature.

**⚠ RISQUE DE DÉGÂTS MATÉRIELS !** Nous ne sommes en aucun cas responsables des accidents pouvant survenir en raison d'une non-observation des remarques de sécurité exposées ci-dessus, ou en cas de manipulation incorrecte.

## ● Montage

### ● Déplier la table

- Retirez le produit de son emballage. Placez-le de manière à ce que les poignées de transport pointent vers le haut et ouvrez ensuite les fermetures de la table repliée (voir ill. B).
- Dépliez la table avec précaution et posez-la devant vous sur le sol (voir ill. C).
- Ouvrez les sangles à fermeture à clip et retirez les quatre tabourets.
- Rabattez les pieds de table qui sont à l'intérieur vers le haut de manière à enfoncer les équerres jusqu'à ce qu'elles soient encliquetées. Glissez ensuite les verrous de sécurité au centre des équerres (voir ill. D1).
- Ajustez maintenant la hauteur des pieds de table, comme représenté sur l'illustration D2.

- Utilisez le mécanisme de fermeture et fermez les fermetures de manière à empêcher que la table ne se replie (voir ill. D3).
- Retournez la table et placez-la sur une surface plane.

### ● Ajuster la hauteur de table

La table est réglable en hauteur sur 3 niveaux.

- Pour régler la hauteur souhaitée, encliquez les dispositifs de verrouillage des quatre pieds de table à la même hauteur (voir ill. G).

### ● Utiliser les tabourets

- Sortez les tabourets de l'emballage et dépliez-les, comme représenté sur l'illustration E.

### ● Replier la table

- Pour replier la table, suivez les instructions du chapitre « Déplier la table » dans l'ordre inverse.
- Placez les tabourets dans la table et fixez-les avec les sangles à fermeture à clip (voir ill. F).
- Repliez ensuite la table avec précaution et sécurisez-la avec les fermetures.

## ● Nettoyage et entretien

- Nettoyez le produit avec un chiffon humide imbibé de détergent neutre.
- Laissez bien sécher toutes les pièces avant d'emballer de nouveau le produit. Cela évite la formation de moisissure, les mauvaises odeurs et la décoloration.

## ● Rangement

- Entrez le produit dans un endroit protégé et sec. Rangez le produit à l'état propre et sec, et toujours à température ambiante.

## ● Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.

Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.

## ● Garantie

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaillance, vous êtes en droit de retourner ce produit au vendeur. La présente garantie ne constitue pas une restriction de vos droits légaux.

Ce produit bénéficie d'une garantie de 3 ans à compter de sa date d'achat. La durée de garantie débute à la date d'achat. Veuillez conserver le ticket de caisse original. Il fera office de preuve d'achat.

Si un problème matériel ou de fabrication devait survenir dans 3 ans suivant la date d'achat de ce produit, nous assurons à notre discrétion la réparation ou le remplacement du produit sans frais supplémentaires. La garantie prend fin si le produit est endommagé suite à une utilisation inappropriée ou à un entretien défaillant.

La garantie couvre les vices matériels et de fabrication. Cette garantie ne s'étend ni aux pièces du produit soumises à une usure normale (p. ex. des piles) et qui, par conséquent, peuvent être considérées comme des pièces d'usure, ni aux dommages sur des composants fragiles, comme des interrupteurs, des batteries ou des éléments fabriqués en verre.

## ● Faire valoir sa garantie

Pour garantir la rapidité d'exécution de la procédure de garantie, veuillez respecter les indications suivantes :

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence du produit (par ex. IAN 123456\_7890) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

Le numéro de référence de l'article est indiqué sur la plaque d'identification, gravé sur la page de titre de votre manuel (en bas à gauche) ou sur un autocollant apposé sur la face arrière ou inférieure du produit.

En cas de dysfonctionnement du produit, ou de tout autre défaut, contactez en premier lieu le service après-vente par téléphone ou par e-mail aux coordonnées indiquées ci-dessous.

Vous pouvez alors envoyer franco de port tout produit considéré comme défectueux au service clientèle indiqué, accompagné de la preuve d'achat (ticket de caisse) et d'une description écrite du défaut avec mention de sa date d'apparition.

## ● Service après-vente

### **FR** Service après-vente France

Tél. : 0800 919270

E-Mail : owim@lidl.fr

### **BE** Service après-vente Belgique

Tél. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail : owim@lidl.be

## Vouwmeubelset

### ● Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U hebt voor een hoogwaardig product gekozen. Maak u voor de eerste ingebruikname vertrouwd met het product. Lees hiervoor aandachtig de volgende gebruiksaanwijzing en de veiligheidsvoorschriften. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Bewaar deze gebruiksaanwijzing op een veilige plek. Geef, wanneer u het product doorgeeft aan derden, ook alle documenten mee.

### ● Correct en doelmatig gebruik

Het product is geschikt voor privégebruik en is niet bedoeld voor commerciële doeleinden. Het product is gemaakt voor recreatief gebruik (camping).

### ● Technische gegevens

Totaal gewicht:	ca. 8 kg
Pakmaat:	ca. 62,5 x 11,5 x 63,5 cm
Tafel:	ca. 120 x 60 cm, hoogte: ca. 55 / 60 / 70 cm
Kruk:	ca. 42 x 31 cm, hoogte: ca. 40 cm
Draagkracht per kruk:	tot max. 100 kg
Draagkracht van de tafel:	tot max. 50 kg

### ● Omvang van de levering

- 1 tafel
- 4 krukjes
- 1 gebruiksaanwijzing



## Veiligheidsinstructies

**BEWAAR DEZE GEBRUIKSAANWIJZING ZORGVULDIG! GEEF OOK ALLE DOCUMENTEN MEE WANNEER U HET PRODUCT AAN DERDEN DOORGEeft.**

-  **WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR EN KANS OP ONGEVALLLEN VOOR KLEUTERS EN KINDEREN!** Laat kinderen nooit zonder toezicht bij het verpakkingsmateriaal. Er bestaat verstikkingsgevaar.
- Let erop dat personen, met name kinderen, niet op het product gaan staan of zich eraan omhoog trekken. Het product kan dan omvallen.
- Het product is geen speelgoed en mag alleen onder toezicht van volwassenen worden gebruikt. Het product is geen klimrek of speelgoed.
- Ga nooit op het product zitten of staan.
- Ga bij het in- en uitklappen van het product voorzichtig te werk om verwondingen / inklemmen te voorkomen.
- Let erop dat uw handen niet in het klapsysteem terecht komen om verwondingen te vermijden.
- Controleer het product voor elk gebruik op beschadiging of slijtage. Gebruik het product alleen als het in onberispelijke staat verkeert. Gebruik het product niet als er beschadigingen zichtbaar zijn of als u deze vermoedt.
- Let voor het gebruik van het product op de juiste stabiliteit.
- Plaats het product voor het gebruik op een vlakke, stevige ondergrond, anders kan het product instabiel worden en opzij vallen of kantelen. Dit kan leiden tot verwondingen of materiële schade.
- Let er bij het uitklappen op dat het klapmechanisme correct is vergrendeld voordat u het product gebruikt.
- Zorg ervoor dat het product volledig geopend is voordat u het gebruikt.
- Zet het product vast bij extreme weersomstandigheden, bijv. bij harde wind.
- Gebruik het product alleen voor het beoogde doeleinde en als buitenmeubel bij het kamperen.

- Houd rekening met de maximale belastbaarheid (zie 'Technische gegevens'). Als deze gewichtsgrens wordt overschreden, kan dit leiden tot verwondingen en / of materiële schade.
  - Door de lichte en snelle opbouw van het product is het niet zo stabiel als een gewone tafel. Belast de tafel niet met meer dan 50 kg en vermijd een zijwaartse belasting omdat deze tafel vanwege het lage gewicht sneller kan omvallen dan andere buitentafels.
  - Bevestig geen parasol aan de tafel. Gebruik alleen een parasol met een eigen parasolvoet.
- ⚠ KANS OP MATERIËLE SCHADE!** Wij zijn niet aansprakelijk voor ongevallen die ontstaan door het niet opvolgen van bovenstaande veiligheidsinstructies of door onjuiste omgang met het product.

## ● Montage

### ● Tafel uitklappen

- Haal het product uit de verpakking. Plaats het zo dat de draaggrepen naar boven zijn gericht en open vervolgens de sluitingen van de opgevouwen tafel (zie afb. B).
- Klap de tafel voorzichtig uit elkaar en leg hem voor u op de grond (zie afb. C).
- Open de clipsluiting-riempjes en haal de vier krukjes eruit.
- Klap de tafelpoten die aan de binnenkant liggen zo ver naar boven dat u de hoeken kunt indrukken, totdat deze zijn vastgeklikt. Schuif vervolgens de veiligheidsvergrendeling in het midden op de hoek (zie afb. D1).
- Stel nu de hoogte van de tafelpoten in, zoals weergegeven op afbeelding D2.
- Gebruik het sluitmechanisme en sluit de sluitingen om het opvouwen van de tafel te voorkomen (zie afb. D3).
- Draai de tafel om en plaats hem op een vlakke ondergrond.

### ● Tafelhoogte instellen

De hoogte van de tafel kan in 3 standen worden ingesteld.

- Om de gewenste hoogte in te stellen, maakt u het vergrendelmechanisme van alle vier de tafelpoten los en laat u het vastklikken op dezelfde hoogte (zie afb. G).

### ● Krukjes gebruiken

- Haal de krukjes uit de verpakking en klap deze zo uit elkaar, zoals weergegeven op afbeelding E.

### ● Tafel inklappen

- Om de tafel in te klappen, moet u de instructies in hoofdstuk 'Tafel uitklappen' in omgekeerde volgorde opvolgen.
- Leg de krukjes in de tafel en fixeer deze met de clipsluiting-riempjes (zie afb. F).
- Klap de tafel vervolgens voorzichtig bij elkaar en maak hem vast met de sluitingen.

## ● Reiniging en onderhoud

- Reinig het product met een vochtige doek en een mild schoonmaakmiddel.
- Laat alle onderdelen goed drogen voordat u het product weer inpakt. Dit voorkomt schimmelvorming, nare geurtjes en verkleuringen.

## ● Opslag

- Bewaar het product in een beschermde, droge ruimte. Bewaar het droge en schone product altijd op kamertemperatuur.

## ● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.

Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.

## ● Garantie

Het product wordt volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen zorgvuldig geproduceerd en voor levering grondig getest. In geval van schade aan het product kunt u rechtmatig beroep doen op de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden door onze hierna vermelde garantie niet beperkt.

Op dit product verlenen wij 3 jaar garantie vanaf aankoopdatum. De garantieperiode start op de dag van aankoop. Bewaar de originele kassabon alstublieft. Dit document is nodig als bewijs voor aankoop.

Wanneer binnen 3 jaar na de aankoopdatum van dit product een materiaal- of productiefout optreedt, dan wordt het product door ons – naar onze keuze – gratis voor u gerepareerd of vervangen. Deze garantie komt te vervallen als het product beschadigd wordt, niet correct gebruikt of onderhouden wordt.

De garantie geldt voor materiaal- en productiefouten. Deze garantie is niet van toepassing op productonderdelen, die onderhevig zijn aan normale slijtage en hierdoor als aan slijtage onderhevige onderdelen gelden (bijv. batterijen) of voor beschadigingen aan breekbare onderdelen, zoals bijv. schakelaars, accu's of dergelijke onderdelen, die gemaakt zijn van glas.

## ● Afwikkeling in geval van garantie

Om een snelle afhandeling van uw reclamatie te waarborgen dient u de volgende instructies in acht te nemen:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (bijv. IAN 123456\_7890) als bewijs van aankoop bij de hand.

Het artikelnummer vindt u op de typeplaat, ingegraveerd, op het titelblad van uw handleiding (linksonder) of als sticker op de achter- of onderzijde.

Wanneer er storingen in de werking of andere gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact met de onderstaande service-afdeling op te nemen.

Een als defect geregistreerd product kunt u dan samen met uw aankoopbewijs (kassabon) en vermelding van de concrete schade alsmede het tijdstip van optreden voor u franco aan het u meegedeelde servicepunt verzenden.

## ● Service

### Ⓝ **Service Nederland**

Tel.: 0900 0400 223 (0,10 EUR/Min.)

E-Mail: [owim@lidl.nl](mailto:owim@lidl.nl)

### Ⓝ **Service België**

Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: [owim@lidl.be](mailto:owim@lidl.be)

# Clappmöbel-Set

## ● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

## ● Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist für den privaten Bereich geeignet und nicht für den gewerblichen Gebrauch vorgesehen. Das Produkt wurde für den Campingbereich hergestellt.

## ● Technische Daten

Gesamtgewicht:	ca. 8 kg
Packmaß:	ca. 62,5 x 11,5 x 63,5 cm
Tisch:	ca. 120 x 60 cm, Höhe: ca. 55/60/70 cm
Hocker:	ca. 42 x 31 cm, Höhe: ca. 40 cm
Tragkraft je Hocker:	bis max. 100 kg
Tragkraft des Tisches:	bis max. 50 kg


## ● Lieferumfang

- 1 Tisch
- 4 Hocker
- 1 Bedienungsanleitung



## Sicherheitshinweise

BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG GUT AUF! HÄNDIGEN SIE ALLE UNTERLAGEN BEI WEITERGABE DES PRODUKTS AN DRITTE EBENFALLS MIT AUS.

-  **WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!** Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Achten Sie darauf, dass sich Personen, insbesondere Kinder, nicht auf das Produkt stellen oder an diesem hochziehen. Das Produkt könnte umkippen.
- Das Produkt ist kein Spielzeug und sollte nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden. Das Produkt ist kein Klettergerüst oder Spielzeug.
- Setzen oder stellen Sie sich niemals auf das Produkt.
- Gehen Sie beim Auseinander- und Zusammenklappen des Produkts vorsichtig vor, um Verletzungen/Einklemmen zu vermeiden.
- Achten Sie darauf, dass Ihre Hände nicht in die Klappvorrichtung geraten, um Verletzungen zu vermeiden.
- Überprüfen Sie das Produkt vor jeder Verwendung auf Beschädigung oder Verschleiß. Verwenden Sie das Produkt nur in einem einwandfreien Zustand. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Schäden sichtbar sind oder vermutet werden.
- Achten Sie vor der Benutzung des Produkts auf die richtige Stabilität.
- Stellen Sie das Produkt vor dem Gebrauch auf einem ebenen, festen Untergrund auf, andernfalls könnte das Produkt instabil werden und zur Seite fallen oder kippen. Dies kann zu Verletzungen oder Sachbeschädigung führen.
- Achten Sie beim Auseinanderklappen darauf, dass der Klappmechanismus ordnungsgemäß einrastet, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt vollständig geöffnet wurde, bevor Sie es verwenden.

- Sichern Sie das Produkt bei extremen Wetterbedingungen, z. B. bei starkem Wind.
- Verwenden Sie das Produkt nur zu dem vorgesehenen Zweck und als Außenmöbel im Campingbereich.
- Beachten Sie die maximale Belastbarkeit (siehe „Technische Daten“). Wenn diese Gewichtsgrenze überschritten wird, kann dies zu Verletzungen und/oder Sachbeschädigung führen.
- Durch den leichten und schnellen Aufbau des Produkts ist dieses nicht so stabil wie ein üblicher Tisch. Belasten Sie den Tisch nicht über 50 kg und vermeiden Sie eine seitliche Belastung, da dieser Tisch aufgrund seines niedrigen Gewichtes schneller kippen kann als herkömmliche Außentische.
- Bringen Sie keinen Sonnenschirm am Tisch an. Verwenden Sie nur einen Sonnenschirm mit eigenem Gestell.

**⚠ GEFAHR DER SACHBESCHÄDIGUNG!**  
Wir haften nicht für Unfälle, die infolge der Nichtbeachtung der oben genannten Sicherheitshinweise oder durch falsche Handhabung auftreten.

## ● Montage

### ● Tisch ausklappen

- Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung. Platzieren Sie es so, dass die Tragegriffe nach oben zeigen und öffnen Sie anschließend die Verschlüsse des zusammengeklappten Tisches (siehe Abb. B).
- Klappen Sie den Tisch vorsichtig auseinander und legen Sie ihn vor sich auf den Boden (siehe Abb. C).
- Öffnen Sie die Clipverschluss-Gurte und entnehmen Sie die vier Hocker.
- Klappen Sie die innenliegenden Tischbeine so weit nach oben, dass Sie die Winkel eindrücken können, bis diese eingerastet sind. Schieben Sie anschließend die Sicherheitsriegel mittig auf die Winkel (siehe Abb. D1).
- Stellen Sie nun die Höhe der Tischbeine ein, wie in Abbildung D2 dargestellt.

- Nutzen Sie den Schließmechanismus und verschließen Sie die Verschlüsse, um ein Zusammenklappen des Tisches zu verhindern (siehe Abb. D3).
- Drehen Sie den Tisch um und stellen Sie ihn auf einen ebenen Untergrund.

### ● Tischhöhe einstellen

Der Tisch ist in 3 Stufen höhenverstellbar.

- Um die gewünschte Höhe einzustellen, lassen Sie die Arretiervorrichtung an allen vier Tischbeinen auf der gleichen Höhe einrasten (siehe Abb. G).

### ● Hocker verwenden

- Nehmen Sie die Hocker aus der Verpackung und klappen Sie diese so auseinander, wie in Abbildung E dargestellt.

### ● Tisch zusammenklappen

- Um den Tisch zusammenzuklappen, befolgen Sie die Anweisungen des Kapitels „Tisch ausklappen“ in umgekehrter Reihenfolge.
- Legen Sie die Hocker in den Tisch und fixieren Sie diese mit den Clipverschluss-Gurten (siehe Abb. F).
- Klappen Sie den Tisch anschließend vorsichtig zusammen und sichern Sie ihn mit den Verschlüssen.

## ● Reinigung und Pflege

- Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel.
- Lassen Sie alle Teile gut trocknen, bevor Sie das Produkt wieder verpacken. Dies verhindert die Bildung von Schimmel, Gerüchen und Verfärbungen.

## ● Lagerung

- Lagern Sie das Produkt in einem geschützten, trockenen Raum. Lagern Sie das trockene und saubere Produkt immer bei Raumtemperatur.

## ● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

## ● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbonnut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind (z. B. Batterien) und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder Beschädigungen

an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.

## ● Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbonnut und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456\_7890) als Nachweis für den Kauf bereit.

Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.

Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbonnut) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

## ● Service

### Ⓛ DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111  
(kostenfrei aus dem dt.  
Festnetz / Mobilfunknetz)

E-Mail: [owim@lidl.de](mailto:owim@lidl.de)

### Ⓛ AT Service Österreich

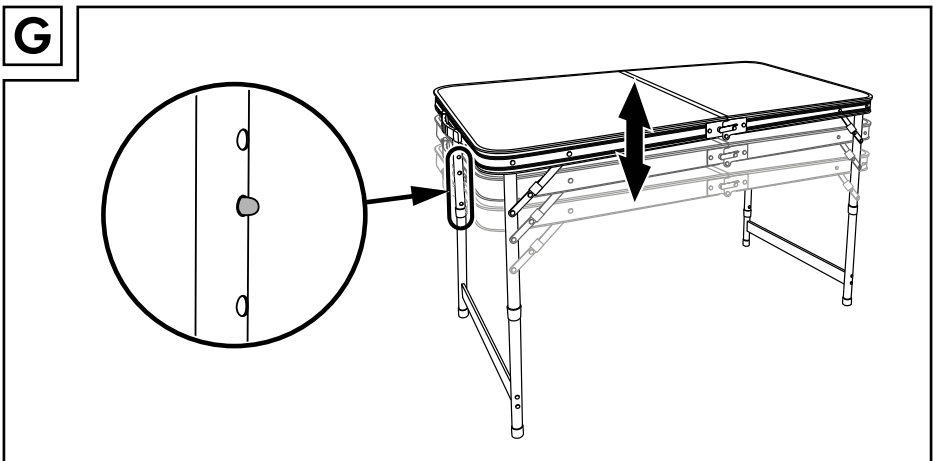
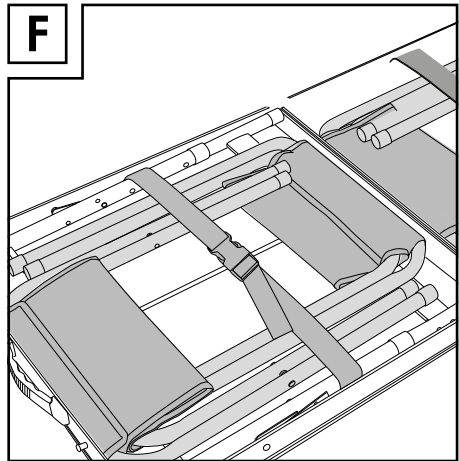
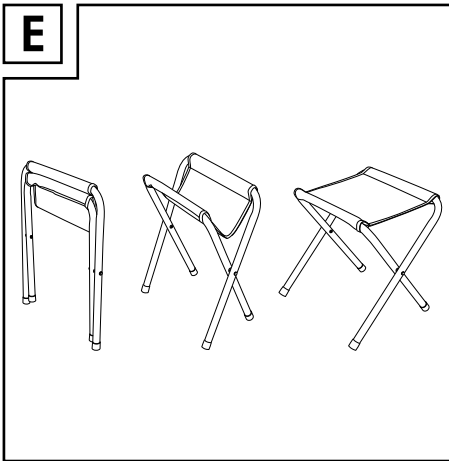
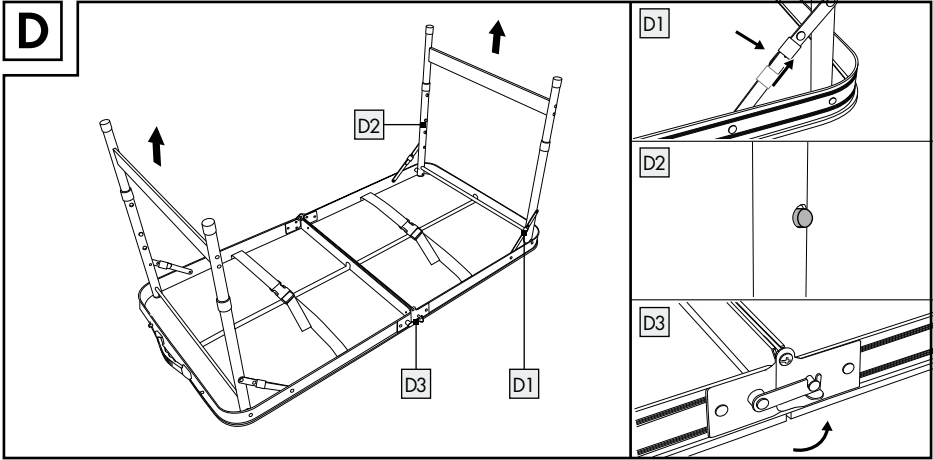
Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR / Min.)  
E-Mail: [owim@lidl.at](mailto:owim@lidl.at)

### Ⓛ CH Service Schweiz

Tel.: 0842 665566  
(0,08 CHF / Min., Mobilfunk max.  
0,40 CHF / Min.)

E-Mail: [owim@lidl.ch](mailto:owim@lidl.ch)





**OWIM GmbH & Co. KG**

Stiftsbergstraße 1  
74167 Neckarsulm  
GERMANY

Model-No.: HG06139  
Version: 12/2019

Last Information Update · Version des informations  
Stand van de informatie · Stand der Informationen:  
12/2019 · Ident.-No.: HG06139122019-GB/IE/NL/BE

IAN 331811\_1907

